



二〇一〇至二〇一一年度
財務委員會
第二次會議報告
(二〇一〇年四月二十九日)

(一) 二〇〇九至一〇年度區議會撥款的財政報告

民政事務總署原於 2009/10 年度撥款 13,050,000 元予中西區區議會以舉辦社區參與計劃，總撥款額最終增加至 15,138,000 元。截至二〇一〇年三月三十一日，中西區區議會已批准的社區參與計劃的撥款額為 19,537,458.39 元，佔民政事務總署撥款額的 129.06%，實際支款額為 15,087,737.78 元，佔撥款額的 99.67%。

(二) 二〇一〇至一一年度區議會撥款的財政報告

民政事務總署於 2010/11 年度撥款 13,050,000 元予中西區區議會以舉辦社區參與計劃。截至二〇一〇年四月二十八日，減去預計須結轉至 2011/12 年度的撥款共 449,419.25 元，中西區區議會已批准的社區參與計劃的撥款額為 6,182,120.76 元，佔民政事務總署撥款額的 47.37%，實際支款額為 721,292 元，佔撥款額的 5.53%。

(三) 二〇〇九至一〇年度區議會撥款分配建議

二〇一〇至一一年度中西區區議會獲民政事務總署撥款 13,050,000 元用作推行社區參與計劃。委員在會上通過二〇一〇至一一年度中西區區議會的撥款分配。

(四) 《運用中西區區議會撥款守則》修訂建議

委員在會上通過《運用中西區區議會撥款守則》的修訂建議，並同意在中西區區議會事務工作小組下次會議討論有關委派觀察員評估活動成效的安排。

(五) 會上通過的撥款申請

● 中西區區內地區團體

委員會通過撥款 70,000 元予中西區文化藝術協會，以推行「香港魅力- 香港畫家邀請展」。

委員會通過撥款 40,000 元予天馬音樂藝術團有限公司，以推行「粵劇折子共欣賞」。

委員會通過撥款 40,000 元 予彩鳳翔粵劇團，以推行「梁祝」。

委員會通過撥款 3,560 元 予中西區賢毅社，以推行「敬愛雙親頌孝心」。

委員會通過以下 2 項由通善壇提交的撥款申請：

- (i) 撥款 50,000 元，以推行「通善敬老粵劇欣賞會」；
- (ii) 撥款 70,000 元，以推行「2010 全港青少年書畫比賽」。

委員會通過以下 2 項由東華醫院(病人資源中心)提交的撥款申請：

- (i) 撥款 16,150 元，以推行「暑期義工大學堂~學生健康大使訓練及服務計劃 2010」；
- (ii) 撥款 6,550 元，以推行「中西醫結合治療腎病講座」。

委員會通過撥款 9,950 元 予泰山公德會有限公司，以推行「中西區愛心文化一日遊」。

● 中西區區內非政府機構

委員會通過撥款 43,425 元 予明愛中區長者中心，以推行「護老智多 Fun」。

委員會通過以下 3 項由明愛堅道社區中心提交的撥款申請：

- (i) 撥款 10,926 元，以推行「自助互助創明天」；
- (ii) 撥款 32,285 元，以推行「2010-11「同心同行」社區精神康復服務計劃」；
- (iii) 撥款 20,000 元，以推行「相聚一刻」。

委員會通過以下 3 項由明愛賽馬會石塘咀青少年綜合服務提交的撥款申請：

- (i) 撥款 11,625 元，以推行「快樂農莊」；
- (ii) 撥款 25,950 元，以推行「「我家孩子有個性」多元潛能激發計劃 2010」；
- (iii) 撥款 12,975 元，以推行「Youth Mobility 全人發展獎勵計劃」。

委員會通過撥款 20,000 元 予香港基督教女青年會西環綜合社會服務處，以推行「『童心夢飛行』兒童培育計劃 2010」。

● 中西區區議會屬下委員會及工作小組

委員會通過撥款 191,500 元 予 中西區關注樓宇管理工作小組，以推行「編印及製作「私人樓宇管理手冊」(連光碟)」。

委員會通過以下 3 項由 長者服務工作小組 提交的撥款申請：

- (i) 撥款 21,420 元，以推行「長者友善社區計劃 2010」；
- (ii) 撥款 29,450 元，以推行「中西匯聚傳喜樂」；
- (iii) 撥款 46,250 元，以推行「耆義兩心知 2010」。

委員會通過下列 10 項由 公民教育工作小組 提交的撥款申請：

- (i) 撥款 10,000 元，以推行「『環保通識小記者』訓練計劃」；
- (ii) 撥款 10,000 元，以推行「『識國情、齊保育、獻社區』青少年服務及推廣計劃」；
- (iii) 撥款 10,000 元，以推行「中西區青年議員訓練計劃 2010—「步觸」立法會」；
- (iv) 撥款 9,700 元，以推行「『觸動心靈』社區關懷計劃」；
- (v) 撥款 10,000 元，以推行「共建關懷樂頤年計劃」；
- (vi) 撥款 9,400 元，以推行「愛心家導航」；
- (vii) 撥款 9,395 元，以推行「關愛育人百分百」；
- (viii) 撥款 8,792 元，以推行「慶回歸國情教育電影欣賞會」；
- (ix) 撥款 9,972 元，以推行「『投入世博·認識祖國之旅』簡介會及分享會」；
- (x) 撥款 3,900 元，以推行「愛心小跳豆」。

因此，是次會議共通過 31 份 社區參與計劃的撥款申請，涉及撥款額 863,175 元。由保良局陳區碧茵頤養院提交的 2 項撥款申請未獲接納(「親親大自然」及「跨代敬老 共譜和諧」)。截至二〇一〇年四月三十日，扣除結轉 2011/12 年度的撥款共 449,419.25 元，2010/11 年度已通過的社區參與計劃的撥款為 7,045,295.76 元，佔撥款額的 53.99%。

中西區區議會秘書處
二〇一〇年四月